

Resolution 2155 (2014)  
vom 27. Mai 2014

'HU 6LFKHUKHLWVUDW

XQWHU ~~DLQZHQ~~ IU • KHUHQ 5HVR ~~ORPWL~~ R-QHQ YRP 0DL  
YRP -XOL YRP -XOLQG YRP 'H]HPEHU

LQ %HNUIIW LJXQJ VHLQHV QDFKGU • FNOLFKHQ %HNHQWQLVVHV

L

OLJHQ /DQGHV ]XJHVFKQLWWHQ LVW

PLW GHP \$XVGUXFN IX% HUVWHU • ~~PHUX~~ ~~GLXKVLX~~ ~~QJ~~ ~~QD~~ ~~Q~~ ~~K~~ ~~%~~ ~~YHVR~~ ~~VF~~ ~~Q~~ ~~I~~ ~~U~~ ~~M~~  
VFKH ~~6HFW~~ ~~Q~~ ~~K~~ ~~X~~ ~~P~~ ~~D~~ ~~Q~~ ~~L~~ ~~W~~ ~~I~~ ~~U~~ ~~H~~ .ULVH LQ 6 •GVXGDQ GLH GDM (UJHEQLV  
WHQ GHU 6XGDQHVLVFKHQ 9RONVEHIUHLXQJVEHZHXQJ XQG GHU DQ  
XQG PLOLWIULVFKHQ ) • KUHU GHV /DQGHV YHUXUVDFKW KDEHQ

XQW ~~BEK~~ ~~Q~~ • FNOLFKHQ ~~GHU~~ ~~J~~ ~~H~~ ~~V~~ ~~W~~ ~~H~~ ~~Q~~ XQG DQKDOWHQGHQ 0HQV  
XQ ~~Q~~ ~~LV~~ ~~VE~~ ~~U~~ ~~I~~ ~~X~~ ~~F~~ ~~K~~ ~~H~~ XQG 9HUVW | % H JHJHQ GDV KXPDLQWUHH 9 | ONHUHF  
ZDIIQHWHU \*UXSSHQ XQG QDWLRQDOHLF ~~6WFK~~ ~~L~~ ~~F~~ ~~K~~ ~~K~~ ~~H~~ ~~Z~~ ~~M~~ ~~X~~ ~~N~~ ~~Q~~ ~~I~~ ~~H~~ ~~Q~~ ~~H~~ ~~J~~ ~~E~~ ~~D~~ ~~H~~ ~~Q~~ ~~E~~  
\*UXSSHQ JHULFKWHWH \*HZDOW VH[XHOOH XQG JHVFKOHFKWVSSH]LI  
XQG GHU (LQVDW] YRQ .LQGHUQ 9HUVFKZLQGHQODVVHQ ZLOON • UO  
PLW GHP ~~HLN~~ ~~Q~~ ~~G~~ ~~E~~ ~~Q~~ ~~U~~ ~~H~~ =LYLOEHY | ONHUXQJ ]X YHUEUHXWHQ XQG \$  
VHU VRZLH DXI )ULHGHQVVLFKHUXQJVSHUVRQDO GHU 9HUHLQWHQ 1D  
GHUDUWLJHU 0LVVEUIXFKH XQG 5HFKW ~~Q~~ ~~L~~ ~~H~~ ~~Q~~ ~~H~~ ~~Q~~ ~~W~~ ~~J~~ ~~X~~ ~~Q~~ ~~U~~ ~~H~~ ~~Q~~ ~~9~~ ~~M~~ ~~Q~~ ~~G~~ ~~W~~ ~~E~~ ~~%~~ ~~M~~ ~~R~~ ~~C~~ ~~H~~  
KXPDLQWUHH 9 | ONHUHFKW XQG 0HQVFKHQHFKWVYHUOHW]XQJHQ X

H

UXQJ VLFKHUJHVWHO ~~Q~~ ~~W~~ ~~J~~ ~~Q~~ ~~H~~ ~~Q~~ ~~E~~ ~~H~~ ~~Q~~ ~~V~~ ~~R~~ ~~K~~ ~~V~~ ~~H~~ ~~Q~~ ~~L~~ ~~Q~~ ~~J~~ ~~H~~ ~~Q~~ GHU KXPDLQWUHHQ +L  
9HUHLQWHQ 1DWLRQHQ XQG GHU 3DUWQHU GHU %HY | ONHUXQJ GUL  
PLW GHU \$ ~~D~~ ~~R~~ ~~U~~ ~~B~~ ~~E~~ ~~N~~ ~~X~~ ~~Q~~ ~~D~~ ~~P~~ .RQIOLNW EHWHLQJWHQ ~~3~~ ~~D~~ ~~J~~ ~~H~~ ~~Q~~ ~~%~~ ~~H~~ ~~Q~~ LP (L  
VWLPPXQJHQ GHV 9 | ONHUHFKWV XQG GHQ /HLWOLQLHQGHU 9HUHLQ  
OHQ VLFKHUHQ XQG XQ ~~J~~ ~~H~~ ~~Q~~ ~~Q~~ ~~S~~ ~~H~~ ~~U~~ ~~V~~ ~~H~~ ~~Q~~ ~~D~~ ~~E~~ ~~X~~ ~~Q~~ ~~D~~ ~~E~~ ~~J~~ ~~H~~ ~~Q~~ ~~J~~ ~~H~~ ~~Q~~ ~~+~~ ~~L~~  
G • UIWLJHQ XQG GLH ~~U~~ ~~P~~ ~~F~~ ~~K~~ ~~H~~ ~~%~~ ~~U~~ ~~H~~ ~~U~~ ~~H~~ ~~W~~ ~~W~~ ~~H~~ ~~L~~ ~~Q~~ ~~X~~ ~~E~~ ~~J~~ ~~K~~ ~~R~~ ~~Q~~ ~~G~~ ~~H~~ ~~U~~ ~~M~~ ~~I~~ ~~•~~ ~~U~~ ~~%~~ ~~L~~ ~~Q~~ ~~Q~~ ~~H~~  
OLQJH ]X JHVWDWWHQ XQG ]X HUOHLFKWHUQ XQWHU 9 ~~X~~ ~~H~~ ~~U~~ ~~X~~ ~~U~~ ~~W~~ ~~H~~ ~~L~~ ~~O~~ ~~X~~ ~~C~~  
PDQLWUHH (LQULFKWXQJHQ XQG XQWHU €€PU± Q103ÄP

VDPPOXQJ ~~G~~ ~~X~~ ~~Q~~ ~~G~~ ~~6~~ ~~5~~ ~~H~~ ~~D~~ ~~L~~ ~~W~~ ~~V~~ ~~X~~ ~~Q~~ ~~J~~ ~~V~~ ~~F~~ ~~K~~ ~~H~~ ~~I~~ ~~V~~ ~~G~~ ~~H~~ ~~U~~ =ZL ~~(~~ ~~Q~~ ~~W~~ ~~Z~~ ~~L~~ ~~F~~ ~~N~~ ~~O~~ ~~X~~ ~~Q~~ ~~J~~ ~~)~~ ~~%~~ ~~H~~ ~~K~~ ~~H~~ ~~Q~~ %HK  
JHIDVVWHQ %HVFKO • VVH DFKWHQ

XQWHU % ~~G~~ ~~H~~ ~~U~~ % ~~D~~ ~~P~~ ~~Q~~ ~~J~~ -DQXDU XQWHU 9HUPLWWOXQJ GHU =ZL  
(QWZLFNOXQJ JHVFKORVVHQHQ \$ENRPPHQ •EHU GLH (LQVWHOOXQJ G



XQHUODXEWHQ 7UDQVIHU GHU GHVWDELOLVLUHGHQGHQ \$QKIXIXQJ XQ  
:DIIHQ DXVJHKW

PLW HUQVWHVHQ%MOFLUJQKFKH%GHULFKWHQ GHV 'LHQVWHV GHU 9HU  
\$QWLPLQHQSURJUDPPH •EHU GHQ XQWHUVFKLHGVRVHQ (LQVDW] YP  
-RQJOHL XQG PLW GHU QDFKGU•FNOLFKHQ \$XIIRUGHUXQXQDQ DOOH 3  
XQWHUODVVHQ

XQWHU %GHU%QXWLDWLYH GHU =ZLVFKHQVWDDWOLFKHQ %HK|UGH  
]XU hEHUZDFKXQJ XQG 9HULILNDWLRQ HLQ]XVHW]HQ PLW GHU )RUGH  
VFKULWWZHLVHQ \$E]XJ GHU QDFKGU•FNOLFKHQ \$XIIRUGHUXQXQDQ DOOH 3  
ZXUGHQ LP (LQNODQJ PLW GHP \$ENRPPHQ •EHU GLH (LQVWHOOXQJ  
XQG YRU GHQ HZDUVMDQH)RQKHQ5HJLRQDOLVLHUXQJ GHV .RQIOLNWXV

LQ %HNUIVWLGHU)ROXWLRQHQ YRP6HSWHPEHU YRP  
\$SULO YRP\$SULO YRP'HFHPEHU XQG  
YRP 1RYHPEHU•EHU GHQ 6FKXW] YRQ =LWLSHBRORQHWHQ EGHDI5HV  
YRP \$XJXVW GHU 6FKXW] GHV KXPDLWIUHQ BHUVRQDOV  
HLQWHQ 1DWLRQHQ GHU YRROXWLRQHQ YRP \$XJXVW  
YRP -XOL YRP 6HSWHPEHU YRP 0IUJ] •EHU  
.LQGHU XQG EHZDIIQHWH .RQIOLNWXVPGHU 2NWR•EHU  
-XQL YRP 6HSWHPEHU YRP 2NWR•EHU YRP  
'H]HPEHU YRP -XQLQG YRP 2NWR•EHU)UDXHQ  
XQG )ULHGHQ XQG 6LFKHUKHLWRBHU \$SULOXWLRQ 9HUK•WXQJ XQG  
NIPSIXQJ 9|ONHUPRUG RQG GHUYRPHVRO\$SULO GHU GLH 6LFKHUKHLWVWH  
UHIRUP

.HQQWQLVYRKHSHQG%HULFKW GHV \*HQUH<sup>35</sup>XVGHVGHVIGDUYRQ HQWIKU  
WHQH (PSHKOXQJHQ

IHVWVWGHVGH 6LWXDWLRQ LQ 6•GVXGDQ :GDVUZHGMQV KQGHQ  
LQWHUQDWLRQDOHQ 6LFKHUKHLW LQ GHU 5HJLRQ GDUVWHOOW

WIWLJ ZDIFKHQSLWHO 9,, GHU &KDUWD GHU 9HUHLQWHQ 1DWLRQH

ELOGDYWRQ GHU 5HSXEOLN 6•GVXGDQ XQG GHU DUXPHQHVLVFKH  
LQ 2SSRVLWL•DQXDB DQJHQRPPHQH XQG XQWHU]HLFKQHW \$ENR  
)HLQGVHOLJNHLWHQ ELOOLJW IHUQHU6&GDQYRQLVFKHGHXVCEOLN6U6M  
ZHJX•QJPHQ 2SSRVLWLRQ DP 0DL XQ%HU]HLFKQHWIHU\$ENRPPH  
6•GVXGDQGLRUVRIURW WLJH XQG YROOVWIQGLJH 'XUFKI•KUXQJ GHU \$E  
EHNXQGHV VHLQH %HUHLWVFKDIW DOOH JHHLJQHWHQ 0D%QDKPHQ  
)ULHGHQ GLH 6WDLFKHLWMLWQ6GLXGDQV XQWHUJUIEW KHLQVFKOLH%  
UXQJ GLHVHU \$ENRPPHQ YHUKLQGHUQ

IRUGHUV 3DDFKGHU•ENBLKQDRIIHQHQ XQG DOOH 6RLWHQ YROO  
QDOHQ 'LDORJ DXI]XQHKPQDXHLQKGHVPHQHVWVHBEHQ GDXHUKDIWH \$XVV  
JLHUXQJVI•KUXQJ KHUEHL]XI•KUHQ QDPHQWOLFK GXUFK GLH YROOH  
)UDXHQ GHU YHUVFKLHGWHQHQ %HY|ONHUXQJVJUXSSHQ GHU \*ODXE  
GHU IU•KHU LQKDIW6XIGDWHQLVFKKHQ GHONVEUPEHHLXQZREMHVXQLH %HP  
KXQJHQ GHU =ZLVFKHQVWDDWOLFKHQ %HK|UGH I•U (QWZLFNOXQJ X  
NRPPHQ ]ZLVFKHQ GHQ 3DUWHLVHUVQDQKUHFKHOLFKQDXIRVGFKHU]XVV  
LQ DOOH )ULHGHQVYHUKDQGOXQJHQ XQG )ULHGHQVDENRPPHQ .LQGH

EHVFKGLV%WDQGDW GHU 0LVVLRQ GHU 9HUHLQWHQ 1DWLRQHQ  
]X B\$IA0 DU FKHH0GHPP GHUFKO D•W





IHVW GDVV E HVEHLP GWHU \$X LVVLRQ GDKHU HLQJHVWHOOW ZHUGHQ X

KIXVHU VRIRUW HLQVWHO 0 6 Q X P D U V D O W H P L H D S H K G U H X F N D D X I  
XQWHU]HLFKQHWHQ \$NWLQRQVSODQ ]XU %HHQGLJXQJ XQG 9HUK•W  
VWIQGLJ XP]XVHW]HQ IRUGHUW IHUQHU GIDK I2 SLSRUMLWIPRQVNDUWH P  
XQWHU]HLFKQHWHI 9 H Q S I P L F K % X H Q G H U N Q J V F K Z H U H U 5 H F K W V Y H U O H V  
YROOVWIQGLJ XP]XVHW]HQ XQG IRUGHUW GDVV NRQNUBWH XQG DQ  
IXQJ VH[XHOOHU \*HZDOW LP (LQNODQJ PLW GHQ 5HJDRQJWLZKHQ  
GHQ

IRUGH 5HJLHUXQD X 6 J V X G D Q V WUDQVSDUHQW GDJDXI KLQ]XD  
FKXQJ GHU PXWPD%OLFKHQ 0HQPEKMDUHXFKWVYQWVSWHJXQHQC XQC L  
1RUPHQ DE]XVFKOLH%HQHGLFKHQLHFHQWYHUVVHW]XQKHQXQG 9HUVW]  
JHJHQ GDV KXPDLWIUH 9|ONHUUHFKW YHUDQWZRUWOLFK VLQG ]XU  
\*HZDOW GHQ JOHLFKHQ 6FKXW]GXUFK GDV \*HVHW]XQG 6QHJOHLFK  
JOHLFKH \$FKWXQJ GHU 5HFKWH YRQ )UDXHQ XQG 0IGFKHQ LQ GLHVHC